

NR FORN. 91030548  
NR REG. 5014302891



**VITTONI**  
SVEVATRANS s.r.l.  
Sede legale: Via Dante, 24  
I-39042 Ronzone (BZ)  
Sede operativa: Via dei Gerani, 5  
I-70026 Modugno (BA)  
P. IVA: 05858940728  
Isc. Albo Autotrasp. BZT 2153811D

**TM LagerTechnik**  
Ul. Polna 10  
64-030 Śmigiel  
Telefon: 48 51 158 35 35  
biuro@lagertechnik.pl  
www.lagertechnik.pl

15.11.2025 & 11.12.2025

## DELIVERY NOTE/ LIEFERSCHEIN

13/2025

To:	Magna PT S.p.A.	Your Order Number:	4500712633
Address:	Via die Ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO (BARI) Italy	Date Sent:	13.11.2025
Place of the delivery of the goods:	VITTONI srl Fraz. Gallanca I- 10087 VALPERGA (TO) ITALY	Per Invoice Number:	S25/001095
Telefon:	+39 (0)080 5858 829	Our Contact Person:	Marta Zlotkowska
Attention:	Mbarki Mohammed; Frank Hoffmann	Telephone:	+48511583535

Quantity Delivered	Description
132 pcs.	Steel container TBA-506198; 1200x800x720mm LxWxH

Goods received in good order

Signature:		Date:	17/11/25
------------	--	-------	----------

The signature of the recipient is not only your handwriting, but also the stamp of the company.

2 • Egzemplarz dla odbiorcy  
Copy for consignee, Exemplar für den Empfänger

Do wypełnienia p. 1-15 włącznie oraz 19+21+22  
 Rubryki 1-15 włącznie oraz 19+21+22  
 Rubryki 1-15 włącznie oraz 19+21+22  
 The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier.

<b>1</b> Nadawca (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Sender (name, address, country) <b>TM LagerTechnik Maciej Złotkowski</b> ul. Polna 10 64-030 Śmigiel Polska				<b>MIEDZYNARODOWY SAMOCHODOWY LIST PRZEWOZOWY</b> <b>INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE</b> <div style="text-align: right;"> <b>No 14/2025</b> </div> Niniejszy przewóz podlega postanowieniom konwencji o umowie międzynarodowej przewozu drogowego towarów (CMR) bez względu na jakkolwiek przeciwną klauzulę. This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the international Carriage of goods by road (CMR)															
<b>2</b> Odbiorca (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Consignee (name, address, country) <b>MAGNA PT S.p.A.</b> Via dei Ciclamini, 4 I - 70026 MODUGNO (BARI) Italy				<b>16</b> Przewoźnik (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Carrier (name, address, country) <b>Duvenbeck Logistics GmbH</b> Raiffeisenstr. 3, 71696 Möglingen GERMANY IT Sp. z o.o. ul. Jana III Sobieskiego 12 Grodziec 32-566 Alwernia Tel.: +48 668 036 900 / +48 602 748 897 NIP: 668 036 900, REG: 120959400 E-mail: profit@profit-poland.com.pl															
<b>3</b> Miejsca przeznaczenia (miejsowość, kraj) Place of delivery of the goods (place, country) <b>VITTONONE s.r.l.</b> Gallenga, I- 10087 <b>VALPERGA (TO) ITALY</b>				<b>17</b> Kolejni przewoźnicy (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Successive carriers (name, address, country) Tel.: +48 668 036 900 / +48 602 748 897 NIP: 668 036 900, REG: 120959400 E-mail: profit@profit-poland.com.pl															
<b>4</b> Miejsce i data załadunku (miejsowość, kraj, data) Place and date of taking over the goods (place, country, date) <b>64-030 Śmigiel Polska</b> <b>13.11.2025</b>				<b>18</b> Zastrzeżenia i uwagi przewoźnika Carrier's reservations and observations															
<b>5</b> Załączam dokumenty Documents attached <b>Delivery note/ Lieferschein 13/2025</b>																			
<b>6</b> Cechy i numery Marks and Nos		<b>7</b> Ilość sztuk Number of packages <b>132 szt. / pcs.</b>		<b>8</b> Sposób opakowania Method of packing <b>Steel container TBA-506198</b> <b>1200x800x720 mm LxWxH</b>		<b>9</b> Rodzaj towaru Nature of the goods		<b>10</b> Nr statystyczny Statistical number		<b>11</b> Waga brutto w kg Gross weight in kg <b>~18000 kg</b>		<b>12</b> Objętość w m <sup>3</sup> Volume in m <sup>3</sup>							
<b>13</b> Instrukcje nadawcy Sender's instructions		<b>14</b> Postanowienia odnośnie przewoźnego Instruction as to payment carriage Przewoźne zapłacone/Carriage paid Przewoźne nieopłacone/Carriage forward		<b>15</b> Zapłata/Cash on delivery		<b>19</b> Postanowienia specjalne Special agreements		<b>20</b> Do zapłaty To be paid by Przewoźna Carriage Bonifikaty Deductions Saldo Balance Dopłaty Supplem. charges Koszty dodatkowe Miscellaneous + Razem Total to be paid		Nadawca Sender W walucie Currency Odbiorca Consignee		<b>21</b> Wystawiono w Established in <b>Śmigiel</b>		<b>22</b> <b>TM LagerTechnik</b> ul. Polna 10 64-030 Śmigiel, ul. Polna 10 NIP: 698-170-70-14 REGON: 142368 Tel.: +48 71 56 33 10		<b>23</b> <b>PROFIT Sp. z o.o.</b> ul. Jana III Sobieskiego 12 Grodziec 32-566 Alwernia Tel.: +48 668 036 900 / +48 602 748 897 NIP: 668 036 900, REG: 120959400 E-mail: profit@profit-poland.com.pl		<b>24</b> Przesyłkę otrzymano Goods received Miejsowość Place <b>17/11/25</b> <b>VITTONONE s.r.l.</b> Gallenga, I- 10087 Valperga (TO) NIP: 00530230010	
<b>22</b> <b>TM LagerTechnik</b> ul. Polna 10 64-030 Śmigiel, ul. Polna 10 NIP: 698-170-70-14 REGON: 142368 Tel.: +48 71 56 33 10				<b>23</b> <b>PROFIT Sp. z o.o.</b> ul. Jana III Sobieskiego 12 Grodziec 32-566 Alwernia Tel.: +48 668 036 900 / +48 602 748 897 NIP: 668 036 900, REG: 120959400 E-mail: profit@profit-poland.com.pl				<b>24</b> Przesyłkę otrzymano Goods received Miejsowość Place <b>17/11/25</b> <b>VITTONONE s.r.l.</b> Gallenga, I- 10087 Valperga (TO) NIP: 00530230010											

W przypadku przewozu towarów niebezpiecznych, oprócz ewentualnego posiadania załącznika, należy podać w ostatnim wierszu klasy, liczbę oraz w danym przypadku literę. In case of dangerous goods shipment, besides the possible certification on the last line of the column the particulars of the class, the UN number and the packing group.